

Diarazon Juli 18, 2012 - Edicion-7 Vol.1859 Sta. Cruz # 110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com **1.50**

PARTIDO MEP:

CIFRA DI CBS TA DEMOSTRA CU CRIMINALIDAD A AUMENTA DRASTICAMENTE!

ESAKI TA PERCEPCION?

16. Justice

1. Crimes, traffic accidents and other violations committed

	2007	2008	2009	2010	201
Total number of crimes comitted	6,277	5,690	4,864	8,266	
Traffic accidents	5,858	6,223	7,856	4,800'	
follow death	18	20	18	18	
Traffic violations	8,296	6,463	3,558	9,437	

Source: Yearbook Police Aruba, 'excl. Sta. Cruz

Mike Eman perdi cu strea di Noord:

Mike Eman cu su BOTO y Benny cu su TRAM







Mike Eman (AVP) lo traha un studio profesional hunto cu Dj Chuckie

Mike Eman ta emociona cu Wubbo Ockels y su boto

Ayera mainta:

Elmar a pone poco negoshi plat pa debe grandi di 50 mil florin

Un siman exitoso di nos hobennan positivo di Aruba



Accidente cu varios herido na Camacuri



PARTIDO MEP:

CIFRA DI CBS TA DEMOSTRA CU CRIMINALIDAD A AUMENTA DRASTICAMENTE!

ESAKI TA PERCEPCION?

16. Justice

1. Crimes, traffic accidents and other violations committed

	2007	2008
Total number of crimes comitted	6,277	5,690
Traffic accidents	5,858	6,223
follow death	18	20
Traffic violations	8,296	6,463

Source: Yearbook Police Aruba, 'excl. Sta. Cruz

STA. CRUZ -- E Statistical Yearbook 2011 di Centraal Burea voor de Statistiek (CBS) a wordo publica recientemente y den dje nos por mira hopi informacion importante. Riba pag. 93 bao di e titulo 'Husticia" nos por mira e desaroyo di aumento di criminalidad: Aña 2007: 6.277; aña 2008: 5.690 cu un bahada di 587 of 9%. Aña 2009: 4.864 un bahada atrobe di 15%. Aña 2010: 8.266 un AUMENTO di 70%! Di e publicacion aki nos po conclui cu e maneho di ex - minister Rudy Croes tabata masha efectivo y exitoso. El'a baha criminalidad cu 9% na 2008 y 15% na 2009. Un maneho cu vision y apesar cu hopi a critik'e, awor por mira cu e tabata tin un bon maneho! Esaki contrario na e "logronan" di e gobierno actual. Den e prome aña di gobernacion bao maneho di Minister Dowers criminalidad a aumenta cu 70%! Anto esaki ta loke Minister Dowers ta yama percepcion? Pasobra Minister Dowers no kier admiti cu su maneho a faya, cu criminalidad a aumenta cu 70% den apenas e prome aña. Mas tristo ta cu pa aña 2011 ya e minister no kier duna cifras, indicacion ta cu e cifra a bira mas di 10 mil caso di crimen den 2011 y pesey a duna orden pa NO publica e cifranan aki. No ta por nada nos fraccion a haci'e centenares di pregunta durante añanan, pero lamentablemente e minister no kier tabata habri cu nos y a purba scapa su curpa door di contesta cu ta e percepcion di nos pueblo ta fout, cu criminaliad no a aumenta. Awel, cifras no ta gaña y cu e publicacion aki CBS ta demostra con e gobierno aki kier tuma hende haci. Den campaña partido AVP a priminti cu e tin un plan y un team cla pa combati criminalidad, pero awor nos ta mira cu nan no tin ni un plan, ni un team. Simplemente nan no sa kico nan ta haciendo. E minister aki ta di mala fe, pasobra e ta nenga di duna Parlamento cifras di criminalidad y awor nos ta waak cu nan ta existi masha bon. Ta cuanto cos mas e minister aki ta sconde di nos? Esaki no ta e cambio cu pueblo a vota p'e!

Mike Eman perdi cu strea di Noord:

Mike Eman cu su BOTO y Benny cu su TRAM





STA. CRUZ -- Ayera den un forma festivo por a nota Mike Eman firmando na Hulanda un contracto cu e astronaut Hulandes Wubbo Ockels kende lo bay tira un trip cu su boto "Ecolution" di Hulanda pa Aruba. E fantasia di Mike Eman aki lo bay costa pueblo di Aruba alrededor di 1 miyon Euro. Mas cu claro Wubbo Ockels a smile dilanti camara sin por a stop. Kende lo no smile ora bo bende un fantasia cu un gobierno? No obstante cu Mike Eman a bay tambe pa un reunion, unda a yora e Hulandesnan pa un prestamo di 250 miyon florin pa asina por cubri parti di deficit di pais Aruba den mesun rosea ta sigui malgasta placa di pueblo cu Hulandesnan. Mike ta splica con e propeller di e boto ta recarga e baterianan di e boto ecolution. Mike kizas ta pensa di para e boto aki na Vader Piet? Of kizas e boto aki ta reemplaza proyecto Urirama? Kizas Mike su pensamento ta pa e propellernan di e Boto di su amigo aki produci coriente pa Aruba? Un promer minister ridiculo di e manera aki, hamas bisto den historia, ta kere cu e por sigui tuma pueblo haci cu palabra y engaño? Solamente nos kier recorda Mike cu te ainda e ta teni na e BBO di MEP cual tanto el'a promote pueblo cu e lo ELIMINA. Coriente: Mike a priminti cu e lo reduci esaki 'from day one' cu 25.5% pasobra nan tin un plan con pa ehecuta esaki. Wel, awe coriente a subi cu 50% den 3 aña di Mike. Awa ta mesun storia. Gasolin cual tambe Mike a priminti di lo baha, a subi cu 40%. Comestibel den supermercado no ta cos di conta mes. Ta solamente Mike Eman y Michelle Winklaar tin un supermercado scondi unda nan ta cumpra e 1500 productonan cu a bira mas barata. Te con leu e sinberguenzanan aki ta kere cu nan lo por keda engaña un pueblo?? Pueblo, Mike a contabo e fabbeltje den campaña na 2009, cu e tin un amigo Wubbo Ockels cu tin un boto cu ta bin Aruba pa baha coriente?? Mike cu su Boto y Benny cu su tram. Un gobierno cu ta malgasta miyones di pueblo den nan fantasia leu di realidad. Mike cu Benny ta mescos dos mucha cu a drenta un Coney Island pa promer biaha. Foei! Aruba, bo merece mihor!!!!!

Mike Eman (AVP) lo traha un studio profesional hunto cu Dj Chuckie



STA. CRUZ -- Prome Minister di Aruba a anuncia cu el'a yega na un acuerdo cu Dj Chuckie cu nan lo bay pone un studio profesional na Aruba pa grabacion di musica y tambe e lo haci esaki su oficina principal. Dj Chuckie ya caba tin un cas na Aruba y a gusta Aruba masha hopi debi na su localidad como tambe su clima tropical. Mike Eman a bisa cu Gobierno lo duna tur cooperacion na Dj Chuckie pa asina e por establece su studio profesional na Aruba, den un hotel di 5 strea. Dj Chuckie ta un strea ariba su mes den mixing. El'a crece na Surinam y despues a move pa Hulanda unda el'a toca na varios nightclub. Awor Dj Chuckie ta disfruta di un nomber internacional y dunando presentacion rond mundo. Mike Eman ta bisa cu e ta spera cu por medio di e acuerdonan cu Gobierno di Aruba, Dj Chuckie lo por eleva e nomber di Aruba den e industria di musica.

Muher ta persisti pa e haya placa cu el'a traha p'e

STA. CRUZ -- Dialuna polis a bay na un cas na San Nicolas pa un intermediacion. Na yegada polis a papia cu e muher S.A., kende a bisa cu e muher F.B. a bin na su cas y a menaz'e cu morto y tambe di kima su cas si e no pague 500 florin cu e debe pa trabaonan cu el'a haci pe. Polis a yega y a topa cu F.B. eynan. S.A. a bisa polis cu e no kier pague mas placa, como cu el'a pague caba 1250. Polis a tuma contacto cu F.B. y a papia cune. El'a bisa cu e no a menaza S.A., pero e kier e placa cu el'a traha pe. El'a bise si e no haya su placa, e ta laga polis bay buske. Polis a pone recherche na haltura. Mas anochi, polis mester a bay na cas di S.A., como cu tin un auto sospechoso ta core rond. Ora cu polis a yega, a resulta cu ta F.B. ta core rond di e cas. S.A. a bisa polis cu e no kier tin problema cu F.B. y a bisa cu e ta pague, basta e lague na paz. Polis a bisa tur dos pa bay warda y eynan F.B. a haya su placa y a priminti di laga S.A. na paz.

Mike Eman ta emociona cu Wubbo Ockels y su boto







STA. CRUZ -- Durante di un conferencia di prensa na Hulanda cu ta tuma lugar ariba e boto di Wubbo Ockels, Premier di Aruba tabata basta emociona. El'a splica e importancia pa mundo ta liber di carbon. Aruba mester bira e modelo pa mundo henter, esta e isla cu ta liber di carbon. Pesey mes e energia den Wubbo Ockels, Tu Delft, TNO, Harvard Univesity y Caron War Room. Mike Eman a splica con e boto ta traha, esta cu e ta capta energia via su propellornan y ta warda e energia den bateria. E boto aki lo Sali di Hulanda pa Aruba ariba gasto di pais Aruba kende a firma un contract cu Wubbo Ockels. Mike Eman ta spera di capta atencion mundial cu e boto aki, pero tambe Mike Eman a bisa cu esaki ta e muestra di cooperacion den Reino Hulandes. Mike Eman a pidi Wubbo Ockels pa un Arubiano por bini cune abao den e boto, pero no a menciona ta kende ta e Arubiano. Den gang nos a comprende cu por ta Speed Andrade pa asina e por cubri como prensa henter e biahe aki. Otro rumor a bisa cu lo ta trata di nos Prins Abath y algun otro a pensa cu por ta Mike Eman himself. Un proyecto cu a costa Gobierno di Aruba basta mil florin y te cu awe Gobierno tin esaki como secreto. Informacion cerca di Mike Eman ta bisa cu e suma ta mas di 1 miyon Euro.

Refresca memoria

Ta casi chistoso cu ainda ta bin cu argumento fofo pa purba influencia decision di taxistanan pa uni na un sindicato. Pa refresca memorianan inclusive di Minister Oduber mi ta presenta locual a pasa. Den e reunion a pidi pa kita e fee di APA y AAA. Di biaha Minister a contesta cu esun di APA e no por kita mas. E ora Minister a keda di yama nos bek pa informa e posicion di AAA. Pero e siguiente dianan a bini basta argumento over di e protocol cu un grupo a uni y a yama nan mes independiente y nan a firma un documento color blauw. E documento color blauw a wordo entrega cerca Minister. Anto aki unda e rabo di porco ta krul. Minister di su banda a pone un encuesta na DOPV pa taxistanan pasa yena. E resultado di e encuesta Minister a pone den prensa, esnan interesa por waak e riba internet www.diario.aw/2011/08/segun-minister-oduber-taxistanan-ta-sostena-su-maneho. Tin varios punto cu mayoria a vota akkoord y Minister a haci cambio den su maneho segun resultado di e encuesta. Pero mayoria a vota niet akkoord pa e fee di APA y AAA y esey Minister kier ignora! Minister sa for di AUG 2011 cu mayoria taxista ta contra di e fee. Resultado di Minister su encuesta aki no tin: " he says, she says". Prome cu eleccion Minister Oduber a priminti cu e ta elimina e fee y despues cu e resultado di encuesta di AUG 2011 ainda Minister kier bira y troce opinion di hende. Minister su ponencia cu mi ta cana rond buscando firma ta berdad. Mi ta buscando firma pa e afiliacion pa e sindicato wordo concretiza, atrobe ta duna informacion eroneo. Prome cu eleccion Minister a haci cierto expresion cu ta haci'e dolor pa corda. Depues ta pone un encuesta y kier ignora e resultado, anto ta purba di pone ami como 2 cara foei foei y un biaha mas foei. Awor aki mi a demostra cu a purba cambia y manipula e berdad y tur hende waak e website por confirma. Mi ta keda bisa cu taxistanan en absoluto no mester paga at all pa duna servicio. Y mi ta desapunta cu nos Minister no ta proteha yiunan di tera pero ta para banda di poder economico. Pasobra AAA ta generando miyones y no tin e necesidad di cobra un yiu di tera pa transporta turista cu AAA no a aporta pa trece ARUBA. Mi ta spera cu Minister reflexiona cu e no ta sostene un yiu di tera y retracta riba e acuerdo di AAA. Y laga nos completa cu nos buscamento di e machtiging pasobra Minister su regalo (protocol) inclusief e fastball (AAA fee) lo ta e cuminsamento di e fin di e trabao pa taxistanan. Pesey un grupo ta haciendo e esfuerzo pa uni.

Taxista femenino

Looking forward pa e taxistand plaats pafor di tur hotel pasobra cu esey si Minister por cumpli!

PARTIDO MEP TA INVITABO:

TRAHA UN LOGO Y SLOGAN NOBO PA PARTIDO MEP

CAMPAÑA TA CABA FIN DI E SIMAN AKI!



STA. CRUZ -- Partido MEP desde Congreso na Augstus aña pasa, a dicidi di introduce un logo nobo pa e partido. Un solo logo y un solo slogan pa e siguiente eleccion. Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a duna di conoce cu e campaña ta dirigi na tur hende cu kier mustra nan creatividad den esaki. "Nos a haya bastante reaccion caba pa e logo y pa e slogan. Nos a haya hopi bon comentario tambe especialmente di nos hobennan cu a bisa cu ta prome biaha cu un partido politico ta aprecia nan creatividad di e forma aki. Nos a laga e diseño totalmente liber, pues diseñonan cu no ta figura e solo of parha tradicional di partido tambe ta bon bini. Tin hende a comprende cu asina nos lo deshaci di e simbolonan di nos partido, pero esey no ta e caso. Nos simplemente kier a laga tur hende liber den nan creatividad. Tur hende tin un voto den e escogencia di e logo nobo, por haci'e via facebook of por pasa na Sede di MEP pa evalua tur e posibilidadnan. E campaña ta cera diadomingo awor 22 di Juli. Tin tremendo premio pa e ganadornan di e mihor logo y e mihor slogan. Pa e mihor logo tin un prome premio di 2000 florin cash, di dos premio un Ipad, di tres premio un Ipod, di cuatro premio un lessenaar, di cinco premio un blackberry. Pa e mihor slogan tin un prome premio di 1000 florin cash, di dos premio 500 florin cash, di tres premio 350 florin cash, di cuatro premio 250 florin cash y di cinco premio 100 florin cash. Bo tin oportunidad di registra bo creacion ainda mas tarda diadomingo awor, 22 Juli. Tire den e buzon di MEP On THE MOVE na Sede di MEP of mande via meponthemove@gmail.com.

SERVICIO LIMITA NA LOKETNAN DI WEB ARUBA NA BALASHI TA CONTINUA

STA. CRUZ -- Ainda WEB Aruba ta confronta dificultad cu nan sistema di computer. E compania di produccion di awa y energia ta informa cu lo continua e servicio limita na su loketnan na Balashi te proximo aviso. Asina nan ta informa den un comunicado. Clientenan lo por haci nan pago na tur Hulpbestuurkantoor, na banco of na oficinanan di NV ELMAR. Tambe ta posibel pa haci pago on-line. Loketnan na Balashi lo ta habri solamente pa peticion pa meter di awa of pa cera meter. Pa posibel pregunta por yama Call Center di WEB na telefon 525-4200. Lamentablemente lo no por haya informacion di saldo di cuenta via e Call Center, pa motibo cu no tin acceso na e sistema automatiza di cliente. Un biaha mas WEB Aruba ta pidi disculpa pa e inconveniencia. Via e website www.webaruba.com, lo notifica publico tambe na momento cu reanuda e servicio acostumbra na loketnan di WEB na Balashi.



Ayera mainta:

Elmar a pone poco negoshi plat pa debe grandi di 50 mil florin

STA. CRUZ -- Den ora di diamars mainta, Elmar a presenta na un edificio comercial na Oranjestad y a corta e suministro di coriente. Ta trata aki di un edificio grandi conoci antes como un compania di Licores. Consecuencia tabata cu varios compania a keda sin coriente y a keda den scuridad. Entre nan tambe tin un restaurant fastfood cu a keda sin coriente. Mesora gerencianan di e companianan perhudica a busca generator pa nan negoshi por a sigui draai. Sinembargo a bin comprende cu doño di e edificio mester a fix un que otro na Elmar pa asina Elmar por a reconecta coriente bek. Ta trata di un suma basta halto unda aparentemente lo tin 3 of mas luna sin paga e coriente di e edificio cu ta na huur cu varios comerciante local. Sin duda esaki ta un señal cu comerciantenan ta pasando den momentonan dificil.

Construccion di un bar ilegal y DOW ta na soño?







STA. CRUZ -- Den pasado reportero di Canal 22 a entrevista director di DOW ariba e construccion tumando lugar ariba e isla den Dakota. Director di DOW a bisa cu el'a duna oke pa embeyece e isla aki. Sinembargo awor ta hopi cla cu e embeyicimento a bira un bar riba pleno caminda publico. Kico e maneho di Gobierno/ DOW ta? Tur hende por kies un plek ariba caminda y traha nan bar/ restaurant? Of ta ordo di ariba a bini ariba DOW cu e bar aki mester wordo traha? Ta spera cu DOW por duna un aclareacion si e construccion di bar aki tin permiso si of no!





Gobierno ta sigui malgasta placa na proyectonan descabeya

NO TIN PLACA PA CUMPRA BOEKINAN NOBO PA NOS STUDIANTENAN

Esaki ta e Aruba di 5 strea???

Por a tuma nota den prensa con ultimo temponan gobierno y hasta miembronan di parlamento cu ta sostene gobierno ta gaba riba un cantidad di proyecto cu gobierno tin andando y como tambe proyectonan cu tin riba plannan pa wordo ehecuta. E gobierno di promer minister Mike Eman a bin ta malgasta placa di pueblo den proyectonan pero ora cu analiza esaki bon, no por mira e balor agrega y/o prosperidad cu esaki ta trece pa e pueblo principalmente. Tur dia por mira con den media gobierno ta haci un cantidad di propaganda, un cantidad di contrato ta wordo firma (sin aprobacion di parlamento), Promer Minister a bay Brasil y ata el'a firma un acuerdo, el'a bay Hulanda y el'a firma un acuerdo cu boto, awor un Dj a bini Aruba otro acuerdo, asina e gobierno di AVP a bin ta drispidi fondonan publico. Promer Minister Mike Eman ta anuncia cu Aruba lo bira un pais di 5 strea. E realidad ta totalmente lo contrario y den cada hogar por sinti e dolor y e costo di bida cu ta asota famianan. Locual pueblo kizas no sa, ta cu mientras gobierno ta gaba y sigui malgasta, departamento di gobierno esta BID, ta copiando boekinan pa school. Un cantidad grandi di boekinan ta wordo copia pa asina studiantenan por haya pa e aña escolar nobo. Nos studiantenan mes ta traha na school cu stencil preto cu blanco. Dicon? Pasobra gobierno no tin nos enseñanza, ni nos studiantenan como prioridad, no tin presupuesto pa por cumpra boekinan nobo, atractivo pa asina nos muchanan por educa nan mes den mihor forma. Tin varios caso na schoolnan caminda cu door cu alumnonan no a paga pa uso di airco na school, nan no por drenta school mas of nan no por a ricibi nan rapport. Nos studiantenan ta sigui wordo neglisha pa e gobierno actual y di otro banda malgastamento di placa ta sigui. E mas di 1 miyon na un boto pa un Hulandes. Pueblo puntra bo mes den e caso aki so, ta cuanto boeki y materiaalnan educativo lo por a ser cumpra pa nos studiantenan? Ainda por corda cu den pasado e mesunnan cu a para dilanti Colegio Arubano y a critica e gobierno anterior riba boekenfonds, awe nan mes a crea un fondo pero no pa boeki pero pa stencils. Nos muchanan mester studia cu stencils. Den prensa por mira con promer minister ta sigui haci show y awor ta cana cu nos studiantenan den caya na Hulanda, ta haci show cu firmamento di fianza pa studio, como sifuera ta di regalo e studiantenan ta ricibi esaki. Nos tur sa cu esaki ta un derecho y e studiante mester paga gran parti bek. Esaki ta e Aruba di 5 strea, caminda studiantenan mester siña cu copianan di boeki?

A papia mi pen:
V. Arends

Aruba Bank ta introduci "Aruba Bank Rewards"

Usa bo tarheta di credito pa haci compras, acumula punto y biaha mas barata!



STA. CRUZ -- Aruba Bank ta orguyoso di anuncia su programa pa acumula punto, Aruba Bank Rewards, powered by Scorecard. Cu cada compra cu bo Visa Platinum, Visa Business of MasterCard Business bo ta acumula punto cu Aruba Bank Rewards. Bo por cambia bo puntonan online, pa biaha cu cualkier aerolinea, crucero, reserva hotel, huur auto of cumpra mercancia online. Bo ta acumula un punto pa cada US dollar cu bo cumpra cu bo tarheta di credito di Visa Platinum, Visa Business of MasterCard Business, cu exepcion di cash advance y transaccion na ATM. Awor bo por book bo ticket cu cualkier aerolinea, sin blackout period, viaha rond mundo ora bo ta desea y mas barata. Bo por cambia bo puntonan online tambe pa viaha cu crucero, huur hotel of auto y hasta cumpra mercancia, manera camera, articulonan pa haci deporte of articulonan pa cas. Tur cliente cu un tarheta di credito Visa Platinum, Visa Business of MasterCard Business di Aruba Bank por registra pa cuminsa acumula punto riba Aruba Bank Rewards. Djis bishita nos website www.arubabank.com, click riba e logo di Aruba Bank Rewards, cu ta link cu e pagina di ScoreCard, especialmente diseña pa nos clientenan. Registra y ricibi bo User ID y password y bo ta cla pa cuminsa acumula punto y disfruta di tur e beneficionan cu Aruba Bank Rewards ta ofrece bo manera: viaha ora bo ta desea sin ningun restriccion riba asiento ni quota, bo mes por book ki ora cu bo ta desea for di unda cu bo ta, no tin mester di warda pa un operadora pa yama bo bek pa confirma. Pa book bo viahenan of cumpra mercancia, bishita nos website www.arubabank.com, click riba Aruba Bank Rewards, sign in y scoge bo preferencia, sea bo ta boek ticket cu un aerolinea, crucero, huur hotel of auto of cumpra mercancia cu bo puntonan acumula. Clientenan cu tin Scorecard di Aruba Bank caba, automaticamente e puntonan acumula lo wordo pasa riba Aruba Bank Rewards. Pa aplica pa Aruba Bank su tarheta di credito Visa Platinum, Visa Business of MasterCard Business, bishita nos website www.arubabank.com of un di nos branchnan awe mes pa asina bo tambe por disfruta di e beneficionan di Aruba Bank Rewards. Pa mas informacion bishita un di nos branchnan of yama nos Call Center na 527 7700.

Comision Celebracion Dia di Corsou 2012 ta yama danki

STA. CRUZ -- Diadomingo 1 di Juli ultimo nos a celebra den grandi atrobe aki na Aruba e Dia di Himno y Bandera di Crsou. Pa medio di e comunicado aki nos di comision Celebracion Dia di Corsou kier a probecha di e oportunidad pa yama danki na tur cu a coopera di un manera of otro na e celebracion di e aña aki. Un danki grandi ta bay na Gobierno di Aruba, UNOCA, Victoria Bottling Co. & Renaissance Marketplace pa nan apoyo y sosten. Sin nan ayudo e celebracion di e aña aki lo no tabata posibel. Un danki di curazon ta bay tambe na WEMA San Nicolas cu tur aña a sa di apoya y sostene nos! Tambe nos no por keda sin menciona e gruponan cu a deleita e publico presente cu ta Mike's Disco, Zeta Band, Grupo Kristal, Grupo Troncon y Grupo Cadushi Largo. Un danki tambe ta bay na prensa di Aruba, cu tur aña ta yuda nos trece nos actividad bao di atencion di pueblo di Aruba. Pa finaliza nos ta yama danki na Dios Todopoderoso pa e forza, pasenshi y perseverancia cu e ta bendiciona nos tur aña cune pa asina nos por sigui organiza e celebracion aki.

Mama bao influencia di droga a bay na cas di su yiu muheR pa bringa

STA. CRUZ -- Dialuna atardi, polis ta bay na un cas na Esso Heights pa un persona indesea. Na yegada polis a papia cu e muher J. kende a bisa polis cu su mama F.B. di 48 aña a bin su cas haci desorden y busca bringamento. E tabata tey cu un machete. Polis a bay na e sitio y nan a topa e mama F.B., kende tabata bao di influencia di droga. Polisnan a detene y hib'e warda.

Damita di 20 aña droga pa 2 homber, tabata papia bruha

STA. CRUZ -- Dialuna algo despues di 2'or di madruga, polis a bay Wendy's na Palm Beach pa duna asistencia. Un dama a bisa polis cu el 'a wordo persigui pa dos homber. Na e sitio polis a papia cu e mucha muher V.A.S. di 20 aña, di Colombia kende tabata papia cosnan bruha. El'a cuminsa papia diferente storia. Polisnan a hib'e su cas na Noord y a bisa e mama pa hibe poli pa tratamento, ya cu por ta cu nan a benta droga den su bebida.

Na Dakota:

Auto a boks y dal den cura di cas





STA. CRUZ -- Diamars mainta pa mas o menos 11'or, na e cruzada di Caya Juancho Kock y Rondweg a sosode un boksmento, caminda un Chevrolet shinishi a sali dilanti di un Toyota Yaris cu tabata riba e caminda di preferencia bayendo pabao. Nan a dal den otro cu consecuencia cu e Toyota Yaris a perde control y dal den un cura y basha un pida di e cura abao. Polis a presenta na e sitio y a atende e boksmento. Mirando cu no tabata tin heridos, a hala e autonan un banda y a sigui cu nan patruya.

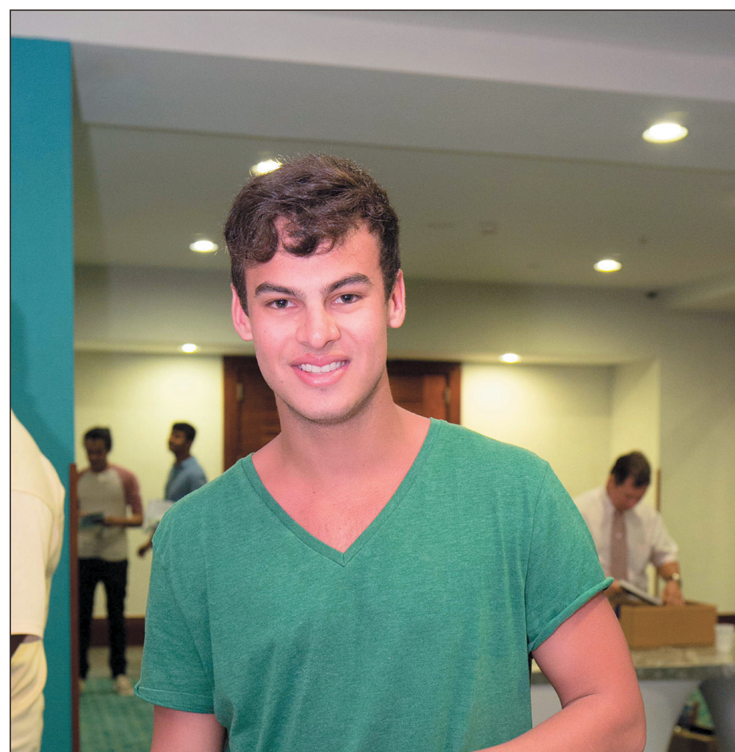
Di parti di Aruba Tourism Authority conhuntamente cu Damox

Studiantenan cu ta bay studia afor, a ricibi bunita regalo pa nan sinti Aruba cerca di nan





STA. CRUZ -- Durante e firmamento di e acuerdo entre Departamento di Enseñanza y e beursalen cu lo ta saliendo pa sigui cu nan estudio fin di e luna aki, Aruba Tourism Authority conhuntamente cu Damox a haci entrega di un "Aruba Happy Kit". E kit aki ta inclui bunita regalonan cu lo pone cada studiante corda riba nan pais ora cu nan ta leu di cas. Esaki tabata un grato sorpresa pa cada studiante cu lo ta bandonando nan dushi isla pa asina sigui traha riba nan futuro. Nos tur tin un compromiso cu nos pais y cada studiante cu haci nan best y saca cara di Aruba y bin bek pa traha na bienestar di Aruba, sigur lo ta cumpliendo cu esaki. Aruba Tourism Authority conhuntamente cu Damox kier desea tur studiante hopi exito y ta spera cu cada un disfruta di nan regalo y asina sinti Aruba cerca aunke cu nan ta den exterior buscando nan futuro. Tambe lo anuncia un campaña cu lo duna oportunidad na cada studiante pa gana premionan atractivo, asina ta: Keda pendiente pa mas informacion!





Multi Media International N.V.

Entrega di e EXPO BEAUTY & HEALTH Doorprize na sra. Carolina Lopez



STA. CRUZ -- Recientemente Multi Media International N.V. a haci entrega di e EXPO BEAUTY & HEALTH Doorprize na valor di 2,500.00 florin na e ganador, sra. Carolina Lopez. Sra. Lopez a ricibi su premio for di mannan di sr. Clayton Brown como organizador y representante di Expo Beauty & Health y Multi Media International N.V. Sra. Lopez a escoge como parti di su premio for di Foot Fit /Birkenstock/ Clarks, Aruba Trading Company y A world in Motion & More /Brasilsul. Multi Media International N.V. ta felicita sra. Carolina Lopez cu su merecido doorprize y ta spera cu e ta haci bon uso di dje. Tambe ta tuma e oportunidad aki pa gradici un y tur pa a bishita EXPO BEAUTY & HEALTH 2012.

Bishita nos riba nos website www.expobeautyandhealth.com como tambe riba

Facebook /Expo Beauty and Health.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion solodipueblo@gmail.com of ☎ 585-9500

Polis mes a bay traha un soppi yuwana



STA. CRUZ -- Dialuna pa 16:40, asistencia di polis a wordo pidi na Bubali, unda testigonan a mira dos homber drenta mondi cu windbucks y un hemchi. Polis a bay den cunucu y a topa cu e dos hombernan. A resulta cu nan tabata tira yuwana. Polis a confisca e windbucks y tambe e hemchi, den cual tabatin 5 yuwana. Pa e pueblo di Aruba sa: Yuwana ta un animal protégi! No mag di jaag riba yuwana!

Accidente cu varios herido na Camacuri











STA. CRUZ -- Diamars un rato prome cu 12:30 di merdia a sosode un accidente riba e caminda di Camacuri na altura di General Store. Un Kia preto nr. A - 37804 biniendo di pabao ta lora dilanti di un pickup Mitsubishi A - 766 cu e intencion di drenta e parkinglot di General Store. E impacto tabata asina fuerte, cu e chauffeur di e KIA a keda pega den e auto. Polis y ambulance a ser pidi cu urgencia. Na yegada polis a encontra e dama pega den e auto. Mesora a pidi asistencia di materialenwagen di Brandweer. Brandweer mester a corta un porta di e auto, pa asina por a los e dama cu tabata pega den e auto. E dama a dal su cabez hopi duro na e windshield, te herida esaki. Despues cu brandweer a los e dama, personal di ambulance a trat'e na e sitio y a transport'e cu urgencia pa hospital. Tambe chauffeur y ocupante di e Pickup despues di a ser examina pa personal di ambulance, a ser transporta pa hospital.

Rooi Frances ta habri atrobe!





STA. CRUZ -- Trafico por pasa via Rooi Frances atrobe. Esaki ta alivia hopi hende y e trafico. Awor e caminda aki por alivia e trafico cu ta bay Playa ya cu nos tur sa cu e caminda banda di aeropuerto ta bay cera pa algun siman pa e spiral rotonde. DOW a cera Rooi Frances pa mas o menos tres luna. E trabao a encera cobamento di e caminda pa dune un fundeshi nobo, pero tambe a crea na dos banda, un area special pa pasa tubonan hancho pa hiba e awa di e rooinan direccion di lama despues di yobidanan fuerte. Pues awor chauffeurnan cu ta baha for di San Nicolas of cu ta bay San Nicolas, por haci uso di Rooi Frances y cu e cambio di otro siman por sigui usa e caminda di Barcadera, pasa dilanti aeropuerto y Brandweer pa yega Playa. Tambe por usa e caminda grandi di Sero Tijsji bin abao y cruza drenta Wayaca prome y despues sigui pa Avenida Watty Vos y yega Playa.

Na Paradera:

Boksmento entre brommer y auto na altura di entrada Parke Curazon











STA. CRUZ -- Diamars atardi Polis y Ambulance a bay na altura di e entrada di Parke Curazon na Jaburibari pa atende un boksmento. Esaki tabata entre un Nissan Sentra y un scooter. Aparentemente e scooter lo tabata bay bira na su man robez pa drenta e Parke ora cu e Sentra pa un of otro motibo lo no a calcula e distancia of velocidad y dal e scooter benta abao. E Sentra a sufri daño material parti dilanti. Manehador di e scooter a haya rasca na su elleboog y tabata bisa personal di Ambulance cu e ta ok.

Un siman exitoso pa cu nos hobennan positivo di Aruba

Organiza pa Fundacion Parlamento Hubenil Aruba





STA. CRUZ -- Fundacion Parlamento Hubenil Aruba a tene su evento Summer Courses 2012, riba e dianan 10, 11, 12 y 13 di Juli 2012 unda cu nos a haya un reaccion sumamente grandi for di e hubentud di Aruba. Durante e siman nos a conta cu alrededor di 80 hoben pa dia pa 4 dia tras di otro cu a haya cursonan educativo y sigur hopi interactivo. Parlamento Hubenil kier a focus no solamente riba e parti di teoretico pero sigur tambe riba e parti practico ("learning by doing"). Cursonan tabata : Liderazgo, Public speaking, Mi compromiso como Hoben cu Aruba y Debate. Y na final di e cursonan e participantenan a haya nan certificadonan di participacion na e cursonan. Facilitadornan cu a duna cursonan tabata srta. Daniela Hernandez (Minister Hubenil di Turismo), sr. James v/d Linden (IPA), sra. Sharisse Hoen-Daly (UA) y sra. Yolanda Richardson (UA). Nos di Fundacion parlamento Hubenil Aruba kier a duna danki na Minister Hubenil di Educacion, srta. Leanne Geerman cu su comite cu a traha duro pa e Summer Courses 2012. Un pabien na tur e hobennan positivo di Aruba cu a scoge pa tene nan mes super bon bezig den vakantie cu 4 dia di curso Parlamento Hubenil su Summer courses 2012. Un danki tambe na nos sponsornan pa cu Summer Courses 2012 : Universidad di Aruba, Hostaria di Vittorio, Tec, Tropical Bottling Co, Martijn Trading y G.P Cargo & Services N.V.





Credit Rating or Risking

Part 2: 1 +1 = 2 tooh!

No 'A' but 'A-' rating for Curaçao

MONDAY, 28 NOVEMBER 2011 04:00

WILLEMSTAD — Contrary to what Minister of Finance, George 'Jorge' Jamaloodin suggested, Curaçao did not receive an 'A' rating but the lower 'A'-classification from the international credit reviewer Standards & Poor's (S&P).

Source: Amigo

Begrotingstekort 163,4 miljoen gulden in 2011

Nederland dwingt Curaçao tot bezuinigingen

13-07-2012 8:43 | NEUWS | Leoni Leidel-Schenk



CURAÇAO – Nederland en Curaçao liggen in de clinch over de financiële situatie op Curaçao. De Nederlandse regering dwingt Curaçao om met bezuinigingen haar begroting op orde te brengen. Premier Gerrit Schotte zei vandaag na afloop van de Rijksministerraad dat hij naar de Raad van State stapt.

TEXT-S&P affirms Aruba 'A-/A-2' sovereign credit rating

Rating Action
On June 8, 2012, Standard & Poor's Ratings Services affirmed its 'A-/A-2' sovereign credit rating on Aruba. The outlook on the ratings is stable. Standard & Poor's 'A-' transfer and convertibility assessment remains unchanged.

Source: Reuters

Aruba ta pensa di subi mercado internacional hunto cu Hulanda

Source: Diario

Gabinete Eman ta bay fia mas di 250.000.000 dollar riba mercado
https://www.boletinextra.com/gabinete-eman-ta-bay-fia-mas-di-250 ...
12 Jun 2012 – Gabinete Eman tambe a papia cu Hulanda caba pa asina e Madre Patria bay di acuerdo pa Aruba busca placa riba mercado mundial.

Wowo Politico

Muher drogadicto a bay busca problema

STA. CRUZ -- Dialuna atardi, polis a bay na un cas na Esso Heights pa un persona indesea. Na yegada polis a papia cu e muher J. kende a bisa polis cu su mama F.B. di 48 aña a bin su cas haci desorden y busca bringamento y e tey cu un machete.Polis a bay y na e sitio y nan a topa cu F.B., kende tabata bao di influencia di droga. Polisnan a deten'e y hibe warda.

Hoben supuestamente droga den bebida

STA. CRUZ -- Dialuna algo despues di 2'or di madruga, polis a bay na Wendy's na Palm Beach pa duna asistencia, na un dama cu a bisa nan cu el'a wordo persigui pa dos homber. Na e sitio, polis a papia cu e mucha muher V.A.S. di 20 aña, di Colombia kende tabata papia cosnan bruha. El'a cuminsa papia diferente storia. Polisnan a hib'e su cas na Noord y a bisa e mama pa hibe poli pa tratamento, ya cu por ta cu nan a benta droga den su bebida.

Hobennan Hulandes a destrui auto

STA. CRUZ -- Dialuna pa 4:34, Central a manda polis na e parkeerplaats di The Mill Resort, unda e guardianan a detene dos hoben cu a kibra autonan di huur. Na yegada nan a papia cu e guardia, kende a bisa polis cu nan a gara e dos mucha homber cu tabata kibra glasnan di e autonan di huur. Polis a detene e dos hobennan J.B. di 17 aña y B.V.di 20 aña, tur dos naci na Hulanda. Nan a keda deteni y hiba warda di Polis.

Dollar falso den circulacion

STA. CRUZ -- Dialuna anochi, polis a bay na Marriot Hotel, den e casino,unda e cahero a descubri un papel di cien dollar falso. Ora cu polis a yega, e guardia a bay cu polis na e cahero y a tuma e cien dollar. Nan a bisa polis cu un turista a cambia e placa.

Ladron a drenta horta cuminda den cushina

STA. CRUZ -- Dialuna mainta pa 10:30, presencia di polis a wordo pidi na un cas den Middenweg, pa duna asistencia. Na yegada polis a papia cu e señora B.L. di 75 aña, kende a bisa polis cu el'a bay drumi laga tur lugar na yabi y mainta el'a nota cu ladronnan a horta diferente cuminda den su cushina. El'a mira tambe cu ladronnan a kibra e bentana di cushina pa nan bin paden.

"CRUZA E BRUG: E SCHOOL NOBO"



E curso "CRUZA E BRUG: E SCHOOL NOBO" ta un curso sumamente valioso pa studiantenan haci e cambio grandi di 6de klas di school basico pa school secundario (Colegio Arubano, MAVO, EPB of cualkier otro tipo di school, Den e siguiente parti nos lo papia tocante e balornan di e curso pa e studiante. Algun di e puntonan na cual cu hopi atencion ta wordo dedica na dje ta: - Prepara e studiante den un ambiente agradable, trankil y comunicativo pa e tuma nota di e diferente aspectonan of puntonan cu cual e mester tene cuenta cun'e ora e haci e cambio di School Basico pa Ciclo Basico . - Duna e studiante e oportunidad y espacio pa e por expresa su mes libremente, traha den grupo y intercambia cu otro studiantenan. - Traha cu un pensamento positivivo constante caminda cu e studiante ta siña pa: a. kere mucho mas den su inteligencia y den loke e por; b. aumenta su self-esteem (autoestima); c. crea e confianza necesario pa e por tin e mayor exito posibel den Ciclo Basico; - d. kita e miedo existente pa: *e school nobo, * e director nobo *e maestronan nobo, *vaknan nobo (por ehempel wiskunde, ASW, PV, N & T etc.), *e sistema di duna les, *e studiantenan nobo, *studiantenan (mas) grandi na e school, *e "peer-pressure" etc.- Siña e studiante "con pa studia" y mustr'e hopi cla, pa medio di diferente figuranan, schemanan y ideanan concreto (="mindmapping") con e por usa e strategianan of sistemanan di traha aki, pa bira un studiante cu tin exito y haya e mihor punto posibel pa proefwerk, toets, C.P. of cualkier otro forma di test y bai over na fin di e aña escolar.

Beneficio di e curso: Kico ta e beneficionan di un curso asina pa e studiante? E studiante: - ta haya sa concretamente kico ta e cambio y kico ta significa Ciclo Basico; - ta siña tecnicanan pa domina su miedo of nervio pa e school nobo; - ta haya sa kico ta tur e vaknan cu e ta bay haya den Ciclo Basico – 1 y con e tin cu prepara su mes pa e school nobo; - ta cla pa tuma parti na un forma independiente, responsabel y organiza na tur e actividadnan na e school nobo (les, huiswerk, proefwerk, project etc.); -ta siña traha of crea un sistema "CON PA STUDIA" cu e por usa den
Ciclo Basico – 1 y tambe den e añanan despues di Ciclo Basico - 1.
-ta siña con pa organiza, planifica y haci uso di tempo na e miho forma posibel;
-ta kere hopi den su inteligencia y ta drenta Ciclo Basico cu un autoestima
(=self-esteem) halto; - ta siña sinti su mes (mas) sigur, cla pa cuminsa y drenta e scol nobo sin miedo.
E curso mes tin un duracion di 20 ora.
E curso lo tuma lugar riba e siguiente dianan:
Fecha : Juli 23, 24, 25, 26, 27, 2012
Lugar : Colegio Arubano Playa – lokaal 62
Ora : 9:00 am – 1:00 pm
Docente: drs. Rudolf R. Kelly
Pa mas informacion: cell 562-2119, tel. 585-9774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

Mas hoben ta scoge pa studia den region

Minister Dowers y studiantenan ta firma contract di prestamo pa estudio





STA. CRUZ -- Dialuna anochi mas of menos 600 studiante a firma nan contract di prestamo pa estudio (studielening) hunto cu Minister di Husticia y Enseñanza, mr. drs. Arthur Dowers. Esakinan tabata contractnan pa tur estudio, incluyendo pa esnan cu lo viaha pa entre otro Curaçao, Hulanda, Merca, pero tambe pa e hobennan cu ta bay sigui studia na Aruba mes na por ehempel EPI of Universidad di Aruba. Tabata tin un entusiasmo grandi bao di e hobennan cu ta tumando un paso hopi importante, trahando ariba nan futuro profesion y carera. Sr. Dowers a expresa cu satisfaccion cu e aña aki a constata un crecemento den e cantidad di studiante cu ta siguiendo un estudio mas halto cu school secundario y tambe cu tin un bon aumento den e cantidad di hoben cu ta scoge pa un estudio den nos region. Esakinan ta desaroyonan positivo. Cu tin mas studiante aplicando pa un prestamo tabata algo di spera pasobra e aña aki e resultadonan final na nos schoolnan secundario tabata sumamente positivo. Consecuentemente tin mas hoben cu e gana y e base di conocemento necesario cu ta bin asina na remarke pa un fianza. Minister Dowers a comenta cu e aumento den cantidad di hoben cu ta siguiendo un estudio den nos region tambe ta un bon desaroyo, pasobra e estudio den region ta trece menos reto cu adaptacion na e ambiente. Minister Dowers a comenta cu e reto cu nos studiantenan ta experencia na Hulanda no ta solamente pa via di e distancia, pero tambe e idioma ta forma un problema pa algun y adaptacion na e cultura y e cambio di clima tambe ta hunga un rol cerca basta studiante. E mandatario a bisa cu ta parce cu introduccion di e "stimuleringsbeurs" di Afl. 2500 pa cada studiante cu ta cuminsando un estudio den nos region tambe a hunga un rol den e aumento. E Afl. 2500 ta placa cu e studiante no mester paga bek y e ta hay'e un biaha, na cuminsamento di su estudio y ta un bon ayudo ora di cubri e gastonan inicial. Sr. Dowers ta encurasha tur studiante pa usa nan tempo di estudio eficientemente, pasobra e placa cu nan ta ricibi no ta un regalo y nan tin cu pague bek. "Mas eficiente bo usa bo tempo di studia, mas consciente bo ta ora di studia... e resultadonan lo ta positivo tambe y bo tin menos gasto pa paga bek," Minister Dowers a enfatiza. E mandatario a conclui deseando tur studiante un feliz vakantie y hopi exito den nan futuro estudio y carera.

Parokia di Noord celebrando su di 47 lustro, 235 aña di existencia

Dia 29 di Juli proximo ta dia di Santa Anna y aki e celebracion ta cuminsa cu celebracion grandi

Misa Santa Anna ta di fiesta cu celebracion di un acontecimento asina grandi. Misa Santa Anna ta e misa mas bieu di Aruba.



STA. CRUZ -- Preparacionnan pa celebra un acontecimento asina importante ta den full preparacion. Un comision instala pa Pastoor di Parokia Santa Anna di Noord ta trahando duro pa presenta na pueblo un programa yena cu actividad cu lo culmina den luna di December. Dia 29 di Juli proximo ta dia di Santa Anna y aki e celebracion ta cuminsa cu celebracion grandi. Pa 5'or di atardi lo sali cu un procesion for di Compleho Deportivo Frans Figaroa pa Misa di Noord. Aki lo tuma luga un Santo Sacrificio di misa solemne, cu canto di un coro cu representacion di tur coronan di e parokia. Despues di misa lo sigui un brindis. Pa e ocasion aki henter pueblo ta keda invita pa asisti masalmente na e gran celebracion. Tambe gruponan uniforma, welpnan, padvindernan, schoolnan, muchanan cu a ricibi nan prome Santa Comunion, muchanan cu ta preparando pa nan confirmacion, gruponan deportivo etc. Ta un dia pa nos gradici nos patrona stima Santa Anna, mama di La Virgen pa tur e bendicion cu e a trece pa nos parokia. Nos no mester lubida cu Misa Santa Anna ta un misa stima pa henter nos pais, pesey fielnan di otro parokianan tambe ta keda invita pa tuma parti na e procesion y e celebracion grandi aki. Na tur cu kier coopera cu bolo por yama Clea na telefon 562-0394, Kimberly na telefon 5932245. Pa e dia aki tur esnan cu ta participa ta ser suplica pa trece flor, por ta di nan hardin mes, pa cana cu esakinan y deposita nan na pia di imagen di Santa Anna.

Wendy's ta lanza un sandwich unico: Gouda Baconator

Cumpliendo cu e gusto excelente di consumidor nan local



STA. CRUZ -- Wendy's, e compania di fast food inovativo cu ta usa ingrediente nan fresco y di calidad superior, a combina dos producto sumamente gusta aki na Aruba pa asina crea un sandwich unico. E sandwich aki cu a haya e nomber di 'Gouda Baconator' a wordo traha specialmente pa satisface e gusto excelente di nos hende nan local. E creacion di e Gouda Baconator a wordo inspira door di Wendy's su famoso Baconator sandwich cual ta un di e productonan favorito ariba e menu di Wendy's. E Gouda Baconator ta un explosion di sabor y ta consisti di 8 oz di hamburger, cual ta wordo hinca mey mey di dos pan tosta. Riba e hamburger, ta pone dos slice di keeshi Gouda pa variedad. E tipo di keeshi cu lo wordo usa den e Gouda Baconator ta jong belegen. E tipo di keeshi aki ta relativemente hoben den madurez y cremoso den textura. E ingredientenan aki ta locual ta haci e keeshi Gouda jong belegen e keeshi perfecto pa smelt ariba e hamburger nan 'hot and juicy' cu Wendy's so por ofrece. Naturalmene e Gouda Baconator no ta completo sin e ingrediente di unda su nomber ta deriva, esta algun pida bacon perfectamente hasa. Pa finaliza, e Gouda Baconator sandwich ta haya un toke special di Ranch sauce super delicioso. E Gouda Baconator ta obtenibel exclusivamente na Aruba pa un tempo limita. Pues pasa disfruta di e sandwich di momento na un di Wendy's su tres restaurant nan situa na Palm Beach, L.G. Smith Boulevard y San Nicolas. Wendy's ta habri tur dia di 10'or di mainta te cu 1'or di madruga. Pa mas informacion y diferente promocion por bishita facebook.com/WendysAruba. YOU KNOW WHEN IT'S REAL.



ON THE MOVE!



LIDER NOBO

Evelyn Wever Croes



DIRECTIVANAN DI DISTRICTO

Noord, Paradera, Playa, Sta. Cruz, Savaneta y San Nicolas





Ta invita tur
"DESIGNERS",
Hobennan Talentoso y Aruba
henter pa participa den e
campaña pa diseña nos
LOGO NOBO

Premio nan:

1. Awg. 2000.- Cash
2. Ipad
3. Ipod
4. Lessenaar
5. Blackberry

Busca bo formulario di inscripcion na cede di MEP of download e di nos facebook page: mep on the move





Ta invita
PUEBLO DI ARUBA
henter pa participa den e
campaña pa diseña nos
SLOGAN NOBO

Premio nan CASH:

1. Awg. 1000.-
2. Awg. 500.-
3. Awg. 350.-
4. Awg. 250.-
5. Awg. 100.-

Yena e coupon nan den e diferente corant nan local y tire den e buzon na cede di MEP, mail na meponthemove@gmail.com of via nos facebook page

MEP ON THE MOVE !

SLOGAN



Nomber: ______________________________

Telefoon: ______________________________

Adres: ______________________________

SLOGAN: ______________________________

Tira e coupon aki den e buzon na cede di MEP of mail @ meponthemove@gmail.com



Bo Ideanan tambe ta conta!

Flora de Bie di Maris Stella na apertura di "aanleunwoningnan":

"Nos sa cu Michelle tin un bon curazon pa nos grandinan"

Maris Stella lo funciona como un "Service Center" pa nos grandinan





STA. CRUZ -- Sra. Flora de Bie ta e manager di Maris Stella y durante e inauguracion di e proyecto di casnan pa nos grandinan, el'a expresa palabranan di gratitud dirigi na Minister Michelle Hooyboer Winklaar. Sra. De Bie a bisa cu hopi biaha e mandatario a acerca nan y a haci nan hopi contento. "Nos sa cu Michelle tin un bon curazon pa nos grandinan. E tin un sentimento pa e cuido adecuado y esaki ta algo cu mester ta bon pa nan", el'a expresa. A splica cu e tin 21 aña trahando na Maris Stella y e tabata presente ora cu a pone e prome piedra. E sa precies kico a tuma lugar y ken a haci'e. Pero a tuma hopi aña pa e proyecto por a wordo realiza manera mester ta. "Awor e momento a yega cu e proyecto ta manera mester ta", a expresa. Na Aruba tin un grupo di hende cu mester di un opvang cu no ta asina rigido. E grandinan mester por tin nan cuido, pero tambe nan mester por biba nan bida sin laga un banda e parti di ayudo, a señala. Tin hopi hende grandi cu socialmente ta nan so y cu mester di un tiki compania, diverticion, actividad, entre otro. Maris Stella ta duna tambe e servicio ey caminda e grandi nan por comparti cu otro diferente actividad. E intencion tabata pa e casnan aki pa nos grandi nan bira habitabel, pero awor a yega asina leu cu esey ta posibel. Esaki a bira un concepto nobo na Aruba ya cu no tin esaki ningun otro caminda. E grandinan ta drenta Maris Stella pero nan mester sa cu toch nan tin nan cas. Tin cu duna nan hopi informacion relaciona cu e hecho cu e habitantenan di e casnan por biba nan bida priva den nan cas y Maris Stella ta yuda cu por ehempel cushina, labamento di paña, etc. Tin hende cu mester di hopi ayudo y otronan cu no hopi. Segun sra. de Bie esaki ta un proceso cu ta tuma su tempo ya cu mester di hopi splicacion sin embargo ta algo hopi interesante y hopi bon. E habitantenan ta bira hopi contento den nan cas. Nan ta protege y nan ta sinti cu ora nan tin un problema nan tin ayudo mes ora, a bisa. Hunto cu e habitante di e cas ta palabra kico por haci pe. A agrega cu nan ta hopi contento cu e proyecto aki ya cu ta algo cu Aruba mester di dje. Ta un situacion cu ta crece y cu e grandi nan mester di dje. Awor pa dilanti Maris Stella ta bay funciona como un Service Center, a indica. "Nos ta hopi contento cu esaki a cuminsa lora y mi ta spera cu nos ta bay yena tur e casitanan cu hende cu mester di dje. Mi ta spera tambe cu Michelle ta bolbe bek pa check con cos ta lora", el a expresa. Minister Michele Hooyboer-Winklaar a inaugura e proyecto cortando e cinta hunto cu sr. Dominico Hoek y sr. Jani Coffie cu ta habitantenan di un di e casnan aki.







GOBERNADOR REFUNJOL TA RICIBI ATLETANAN OLIMPICO





STA. CRUZ -- Na víspera di nan salida pa London, e atletanan pa e Weganan Olimpico a wordo ricibi pa Su Excelencia Gobernador di Aruba, señor Fredis Refunjol, na su Gabinete. Hunto cu Director di e Gabinete di Gobernador, señor Martijn Boelen, Gobernador Refunjol a ricibi informacion tocante e participación di nos país na e Weganan di London y a aprecia e uniform oficial cu e delegación Arubano lo estrena durante e Ceremonia di Apertura cu ta tuma lugar dia 27 di juli proximo.

Invitadonan special na e ocasión tan special aki, tabata e atletanan Daniella van den Berg (landamento), Jemal Le Grand (landamento), John Henriquez (hisamento di peso), entrenador di hisamento di peso (Hugo Themen), Presidente di Comite Olimpico Arubano Roy Mezas, y Secretaria General alavez miembro di Comite Olimpico Internacional, Nicole Hoevertsz. A splica Gobernador cu e di cuater atleta Arubano, Jayme Mata, ta na Spaña actualmente, pa completa su periodo di entrenamento pa e Weganan.

E delegacion a splica e maximo Gobernante di nos país con e preparacionnan pa e Weganan Olimpico ta bayendo y tambe kiko ta spera di logra na London. Gobernador Refunjol, un ferviente fanatico y deportista su mes, tabata sumamente interesa den e participación di e delegación Arubano na e Weganan Olimpico. Ela expresa palabranan di motivación na e atletanan y a splica nan con importante nan misión ta. "E ta un honor hopi grandi di por representa Aruba na e Weganan Olimpico. Na momento di hasi boso entrada den e stadion Olimpico bo ta bai sinti esaki sigur. E lo yena boso cu emoción. Mi tin confianza cu boso lo hasi nos orguyoso cu boso actuacion."

Na final di e encuentro, COA a hasi entrega di algun piesa di e uniform deportivo di e delegación, produci pa e empresa renombra Totto, cu tabata tin e privilegio di por a diseña y produci e uniform pa e delegación Olimpico.

COA a gradici Su Excelencia Gobernador Refunjol pa e tempo y gran interés den deporte y a compromete su mes pa mantene nos máximo gobernante debidamente informa durante e Weganan di London.









Brazil Taekwondo Stichting cu e prome fotoshoot pa e calender 2013





STA. CRUZ -- Den fin di siman Brazil Taekwondo Stichting su atletanan y miembronan a drenta naturaleza di Aruba pa asina cuminsa saca potret pa e calender 2013. Mirando cu sacamento di potret ta algo dificil, specialmente ora ta trata di mucha a dicidi di cuminsa trempan. Nos a saca mas cu 500 potret na unda cu ta wak cada potret ariba su mes pa asina determina cuanan ta bon. E potretnan

mester ta 100% bon pa asina wordo aproba door di e directiva, si no mester saca potret di nobo cual no ta algo facil sigur. E team di e fotoshoot ta waak delaster un cos cu mester ta bon pa e calender.

Esaki tabata e caso den fin di siman na unda cu mester a saca un potret di nobo cu no tabata bon. E siman aki lo sigui cu

fotoshooting pa asina por tin varios potret pa despues por saca 14 pa e calender di 2013. E calender mester ta cla na luna di

September pa asina por cuminsa subi caya cu esakinan. E meta mas grandi ta pa recauda fondo pa 2013 na unda cu nos

ta bay biaha cu e atletanan den exterior. Brazil Taekwondo Stichting su team ta traha duro pa e Calender di 2013, ya cu esaki

mester ta mas bunita cu esun di 2012. E atletanan ta central den e calender aki ya cu nan ta e futuro di mayan. Aki tin algun di

e potretnan cu a wordo saca y cu naturalmente lo no bay ta den e calender.





Bautismo Don't Panic a ricibi uniform nobo Bautismo a tuma lugar na Urataka Center

STA. CRUZ -- Recientemente na Urataka Center Rockets Organization Team 5-6 a batiza nan uniform nobo cu lo hiba e nomber di Rockets Don't Panic. Keidy Koolman representante di Don't Panic Transport hunto cu e coachnan Louis Boekhoudt, Jean Carlo Kock, Giovanny Farro y hunto cu tur hungador di Rockets Don't Panic a batiza e uniform nobo aki. Di parti Rockets Organization ta gradici e sponsor pa nan uniform nobo y asina apoya nos muchanan den deporte di baseball. Rockets Don't Panic ta sigui traha duro pa asina mantene invicto den campeonato di Gold Glove 2012.



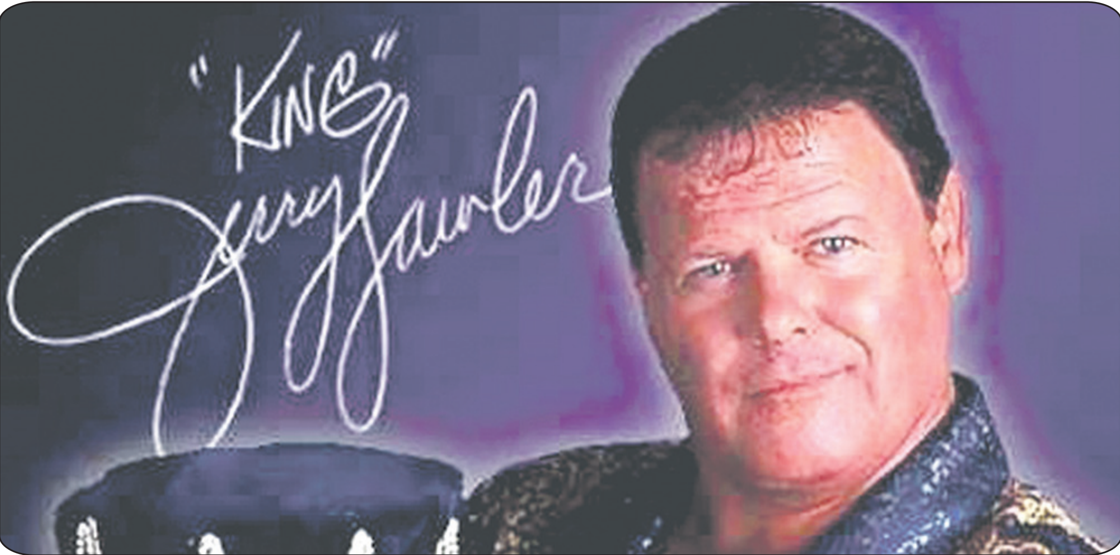


Caribbean Wrestling Bash The Legend Tour 2012

Dianan 7- 8- 9-September den Joe Laveist Sport Park



STA. CRUZ -- Pa mas di 20 aña Aruba no a mira un espectaculo di Wrestling. Wel, riba dianan 7, 8 y 9 September, San Nicolas lo bay ta bao di luz cu un magno evento di Wrestling. Caribbean Wrestling Bash Aruba 2012 lo tuma lugar den Joe Laveist Sportpark. E evento ta consisti di varios Wrestlers nan popular di WWE, WCW y TNN y te hasta Hall of Famers. Confirma y cla pa bin Aruba ta: Kevin Nash (big sexy Kevin Nash), Big Poppa Scott Steiner, X-pac, Billy Gun, Rhino, Crimson, Valevet Sky y Angolina Love. Nan lo bay batalla fuerte durante e evento di dianan 8 y 9 di September. Dia 7 di September lo bay tin un Comedy Night & Meet and Greet, cu e legendario Hall of Famer Rowdy Roddy Piper " Hot Rod ". Pa pone e cherry riba e bolo, confirma y lo bin pa e Caribbean Wrestling Bash en espera di un challenge, ta e legendario "The one and only" Jerry The King Lawler. Jerry ta un Hall of Famer hopi conoci den e mundo di Wrestling y por waak Jerry tur dialuna na WWE Raw. Keda pendiente pa mas informacion, pero reserva e dianan aki pa bo no perde e gran espectáculo di Caribbean Wrestling Bash – The Legend Tour dianan 7, 8 y 9 di September anto den Joe Laveist Ballpark cual porcierto lo keda converti den un "wrestling arena" nunca antes visto den e region di Caribe.



Telefonnan importante:

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

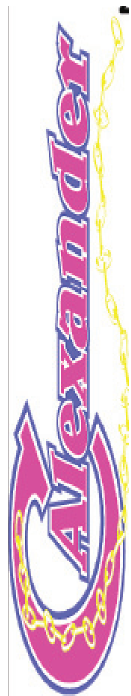
Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Yama na Centro Medico 524-8833



Sorteo di dia : 17 Juli

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	2942	1692	4612	4188	0509
	0145	3795		8982	
	3416	6654		7650	

Lotto	16-21-22-25-29
Mini Mega	12-15-16-18
Mega Ball	05
Zodiac	7642 Libra

CLASIFICADO
solodipueblo@gmail.com

TA BUSCA

Ta busca pa cumpra equiponan pa un beauty salon. Ecro Realestate 7390101

TA BENDE

2 porta di saya cu jacket 83cm, pa den patio of bow di afdak. Pa mas info 5940435

TA DRECHA

Ta drecha holoshi antigua y restaura su cashi. Nos tin mas cu 30 aña experiencia. Pa informacion :Tlf 5665434

TA HUUR

Ta huur apartment na Santa Cruz di 1 kamber, sala, cushina y baño. Awa, coriente y cable ta apart. Prijs ta Afl. 750,- pa luna cu un luna di borg. Pa mas informacion , yama tel.585-8137 of 565-7366.

FOR SALE

By owner, un apartamento 2 kamber, baño, cushina y sala. Tereno propio situa den vecindario di Hotel. Vraagprijs Afl. 125000.

Yama 7307000.

TA BENDE

One bedroom La Cabana Siman di 26 juli pa 02 Aug. Prijs ta $ 800 pa siman Contact 5943349 / 5858549

FOR SALE

Ta bende harinja di MAISHI RABO 100%Nature's Discount Seroe Blanco dilanti di APFA Telefon 588-5380

TRABAO?

Bo ta buscando trabao? E espacio aki por ta dibo. Manda nos bo anuncio di bo specialidad of bo ramo di trabao cu bo number di contacto. Nos ta publike pabo. Solodipueblo@gmail.com

TA HUUR

Apartamento na Noord, Cunuco Abao, banda di Texaco Sasaki 2 kamber separa, sala, cushina, comedor,
1 baño Apartamento ta completamente muebla; cama kingsize, mesa di comedor, set di sala, frigidaire.
Ta inclui 2 airco tipo inverter (pa spaar coriente) Exclusief cuenta di coriente y awa Afl. 1200.00 per maand

1 luna downpayment plus 1 luna paga adelanta

Conact Ecro Real Estate na 739-0101

TA BUSCA

Tierras colombianas#2 esta solicitando cocinero y en la panaderia tierras colombianas en sta cruz se solicita panadero y pastelero interesados llamar al tel:5859106 preguntar por Luis Ochoa of Marcos Ochoa.

TA BENDE

Chevrolet Spark color preto 2006, automatic,tinted glas, radio, airco pa solamente Afl.8,500 pa mas information jama 7446782

DIAHUEBS AWOR:

REUNION PA PARTICIPANTENAN NA FESTIVAL DI CANTO DI BERNADINA Y CECIL GROWELL



STA. CRUZ -- Pa medio di e comunicado aki Comision Bernadina Growel, tin e placer di informa participantenan na e Festival dedica na Bernadina Growell y su fayecido y conocido esposo Ceceli Growell lo siguiente: Diahuebs awor pa 7.30 pm na Centro di Bario Brazil lo reuni cu tur e participantenan na e festival. Tin participantenan cu a duna nomber pero cu falta pa confirma y tin cu nos no por localiza telefonicamente. Ta pidi nan encarecidamente pa tuma contacto cu sr. Chico Harms na tel. 5846500, sr. Persey Jeandor na 7336007 y sra. Lena Orman na cell 5651145 of tel. 5848271. Intencion ta pa yega na palabracionnan tambe pa loke ta trata trainingnan y pesey mes ta importante pa tur participante ta presente. Di antemano comision ta gradici e participantenan pa nan animo pa inscribi asina liher. Esey ta duna comision animo pa sigui traha pa nos cultura.

Ta recorda alavez un y tur cu kaarchinan ta obtenibel cerca miembronan pa solamente Fl. 15,-.

Gradicimento

Baby Model Aruba, Baby Model Latina int. 2012, miss internet, mihor trahe fantacia

"RITA JOSEPH FRANGIE"



STA.CRUZ -- Mi ta cuminsa gradiciendo Papa Dios cu a regalami Bida, Salud y Talento cu asina mi por a logra representa mi pais Aruba cu tur orgullo y cu logronan importante. Danki na mi mayorn25an cu ta kere den mi y ta apoyami semper den tur mi actividadnan. Mi stima boso masha hopi Mami Odette y Papi Joseph y mi ruman cu tur caminda ta hunto cumi Tayma.

Un danki na mi school y Agencia di Modelaje The Chaz Modeling & Talent School cu a brinda mi e oportunidad di por participa den e Festival del Talento y de La Belleza Internacional 2012. Danki na mi maestra Chastity Kock-Hodge cu semper a kere den mi y cu a train mi. Danki Chaz !!

Danki di Curazon na Robert Kock pa mix mi CD pa mi talent show y tambe mi Trahe Fantacia.

Danki tambe na full e Chaz Crew Carla, Gera, Lourdes y Magda, pa tur e bon consejonan y coach, Danki !!

Danki na mi costurera cu a laga mi trahenan lusi fabuloso tur momento, Merry Quant.

Tambe mi kier a gradisi Dayreen Maduro cu a judami cu pasarela y Lynette do Nascimento cu a judami cu mi Talent Show, Boso ta Master, hopi danki.

Tambe mi kier a gradisi Robert Vrolijk pa mi tremendo Trahe Fantacia cu a Gana tambe Masha Danki Robert.

Danki na Hendrick Croes (Endy) pa laga mi lusi spectacular cu mi make-up y Cabey.

Na mi sponsornan : Fruteria al Jazar y Frasa Internacional un danki di curazon pa laga mi sonjo bira Realidad.

Mi fotograafnan Angelo Trimon y Suhaila Alders masha danki pa boso bunita potretnan .

Danki na tur mi fansnan cu a vota pami tur dia riba internet y cu a yuda mi bira Miss Internet hopi danki.

Mi kier a gradici tambe tur e comision di mayor cu a traha duro pa nos muchanan por a lusi internacionalmente. Danki na un y tur cu di un manera of otro a yuda ami y tur mi otro amiganan di Aruba truinfa internacionalmente.

Ami boso Baby Model Aruba, Baby Model Latina Int. 2012, Miss Internet y Mihor Trahe Fantacia,

Rita Frangie ta gradici boso tur. Danki Aruba, I Love Aruba !!!!!



PROGRAMA NUESTRA SEMANA DI CANAL RCN DI COLOMBIA A GRABA 3 EDICION NA ARUBA

"E hostnan tabata Jessica Cediel y Alejandro Riaño"





STA. CRUZ -- Recientemente tabata na Aruba e equipo di filmación di e Programa "Nuestra Semana" cu ta pasa na RCN di Colombia tur siman ariba diadomingo despues di noticiero di merdia. RCN ta e di dos canal di televisión mas grandi na Colombia y tin un promedio di televidentes di 150.000 nacional y tambe por miranan na 22 otro país via TV Colombia. E programa ta uno dirigi ariba famia y ta entretene henter famia y e horario di merdia después di noticiero ta ideal. Pa esnan na Aruba cu tin Direct TV lo por mira esaki dentro di 2 siman. E bishita aki tabata uno hopi agradabel pa e hostnan Jessica Cediel cu ta un modelo profesional, pareha di e cantante Pipe Bueno y tin mas di 10.000 siguido ariba twitter y e comediante y artista Alejandro Riaño hunto cu e cameraman Andres Felipe Rojas. Na Aruba tambe nan tabata popular ya cu tur caminda cu nan a yega y nan paisanonan cu ta biba na Aruba reconocenan tabata un alegría cu sacamento di potret. Alejandro ta comediante di "stand up" cu últimamente ta hopi "in" na Colombia y ta yena salanan yen ora e ta presenta. E grupo di RCN a hospeda na Renaissance Aruba Resort & Casino y Divi Village Aruba. Pa e programa "Nuestra Semana" edición Aruba nan graba 3 programa cu ilustra Gastronomia, Actividad y Relax. Pa Gastronomía nan a cushina cu Chefnan Eduardo Zievinger di Renaissance Resort Aruba y cu Chef Hector Ramirez di Papiamento Restaurant. Como actividad cu e turista Colombiano por haci durante su bishita na Aruba a haci diferente actividad manera Windsurfing, Kite surfing, Jet Ski, Parasailing, Seatrek cu De Palm Tours, Paseo den Jeep y a hunga Golf cu Donald Ross cu ta e instructor profesional di Divi Links. Y pa ilustra Aruba como destinación pa relax a graba shopping, Spa na Okeanos Spa y a bishita Renaissance Island y a relaha cu e flamingonan na beach, a bishita Carubbian Festival y a purba un poco di nos cuminda local y a haya un "taste" di nos dushi carnaval y a cerá e programa di Aruba ariba beach di Divi Divi Resort cu un "sunset" impresionante cual sigur hopi di nos bishitantenan no tin esaki na nan país. E cobertura y promoción pa Aruba como destinación turístico sigur lo ta impagabel ya cu si cobra pa e airtime aki e lo ta costa miyones. Tur esaki ta esfuerzonan cu ATA ta hasi pa atrae e turista Colombiano pa pasa vakantie na Aruba. Y ta ilustra cu Aruba no ta solamente un destinación di "Sun, Sand and Sea" pero ta ofrece mucho mas. Jessica, Alejandro y Andres tabata tin un schema hopi perta na unda mester a haci hopi den un tempo cortico. E programa extenso aki a wordo prepara pa representante di Aruba Tourism Authority pa sra. Amayra Boekhoudt kende a compañanan tur caminda cu nan a bay. Aruba Tourism Authority ta gradici tur partner den turismo cu di un of otro manera a coopera pa atende y haci e bishita di e grupo aki uno agradabel y exitoso. Palabra di gratitud ta bay na sra. Zugheila Lindeborg di Renaissance Resort y sr. Howard Maduro di Divi Village.





NOTICIANAN INTERNACIONAL

NS TA ENGAÑA STUDIANTENAN



STA. CRUZ -- E Asociacion Rover di viaheronan ta rabia cu NS tocante e informacion engañoso cu e empresa ta duna studiantenan via anuncionan atravez di stacionnan. Segun e asociacion NS ta haci como sifuera cu studiantenan mester check in y check out durante e periodo di vacacion pa biaha cu descuento, mientras cu esaki no ta obligatorio. Den e lunanan di verano studiantenan no por biaha gratis cu trein, pero si nan ta haya 40 por ciento rebaho cu nan kaarchi di chip OV. NS ta recorda studiantenan di esaki door di anuncia na e stacionnan cu e studiantenan ta viahando riba saldo y cu nan no mester di lubida pa check in y check out. Studiantenan no necesariamente mester viaha cu nan kaarchi di chip, pero por simplemente cumpra tambe un kaarchi di trein di papel cu descuento, Rover a enfatiza. Den e caso ey e studiante no mester precisamente check in y check out, pasobra e ora ey e ta paga dobel. Rover a solicita NS urgentemente via un carta pa adapta e suministro di informacion inmediatamente. E asociacion ta desea pa e studiantenan haya sa henter e storia, pasobra nan por sali pagando mucho mas caro durante e check in y check out dor di un tarifa di biahe dobel durante biahamento cu mutiple operadornan. Studiantenan a keha segun Rover tambe tocante cu diripiente nan ta obliga pa carga nan carchi cu un saldo pa paga e deposito durante cu nan ta check in.

E CAMINATA DI CUATRO DIA A CUMINSA CU 41.472 CAMINANTE



Nijmegen - E di nobentiseis caminata di cuatro dia a cuminsa diamars mainta cu 41.472 participante. Diadomingo y Dialuna ultimo nan a tuma nan permiso pa cana na Nijmegen. Si tur di nan lo cuminsa, tin di spera y mira, segun un vocero di e caminata di cuatro dia, a bisa. Na e caminata di cuatro dia un maximo di 45 mil esnan caminante por participa. E aña aki atrobe mester a tira lot pa e certificado di registro. Ta costumber cu finalmente algun mil coredor menos lo aparece na e salida. E yobida abundante cu a cay dialuna y cu ta ser pronostica pa e resto di e siman ta indudablemente culpabel cu e aña aki no a recoge excepcionalmente hopi certificado di registro, e organizacion ta opina. Tambe tabata tin filanan enorme dialuna alrededor di Nijmegen, pa cual motibo coredornan prometi kizas tambe a yega demasiado lat na e oficina di partida. E legion di caminata ta conta cu 71 nacionalidad. Casi 5 mil coredornan militar procediente di 32 pais ta participa. E caminata di cuatro dia a cuminsa casi un siglo pasa como un biahe di prestacion pa militarnan. E mayoria di participantenan militar ta cana 40 kilometer pa dia cu 10 kilo di equipahe riba nan lomba.

BANCARIONAN DI INTERNET ABN AMRO CONFRONTA CU INTERRUPCION

Amsterdam - ABN AMRO a lucha dialuna merdia pa mas o menos un ora cu un interrupcion riba nan sistema bancario di internet, mobil y pagonan ideal. Esaki e banco a informa. Desde



aproximadamente 3'or y mey di atardi e problemanan na ABN AMRO a cuminsa. Rond di 4'or y mei dio atardi tur cos tabata funciona normalmente atrobe. Tanto e sistema bancario di internet como esun mobil no a funciona pa un corto tempo. Ademas no por a ehecuta transacionnan atrabes di nan sistema ideal, segun un vocero. E causa di e interrupcion ainda no ta obsuleto.

ADAM CURRY Y MICKY HOOGENDIJK A CASA NA HULANDA



Amsterdam - Adam Curry y Micky Hoogendijk a casa enfrente di un club selecta di amistad y famianan. Den luna di April nan a casa pa civil na Las Vegas, pero esey nan a refina dialuna na Amesterdam riba un boto di entretenimento nocturno Superclub. E website di entretenimento WTE. nl a emiti potretnan di e boda. Adam Cury anteriormente tabata casa cu Patricia Paay y Micky Hoogendijk tabata casa cu Rob Scholte.

Academia Olimpico Arubano ta cla pa cuminsa cu nan Olympic Youth Camp

STA. CRUZ -- Academia Olimpico Arubano ta cla pa start sali cu nan Olympic Youth Camp. E campamento ta dirigi pa hobennan entre e edad di 10 – 14 aña. E Campamento Educativo/Deportivo lo tin como tema: "Un Mente Bon Nutri tin un Curpa Bon Manteni". Ta bay tin diferente tayer cu lo elobora riba e tema aki. E tayernan ta wordo presenta pa profesionalnan cu tin e experticio y experiencia amplio riba e tereno aki. E Campamento Educativo/Deportivo lo tuma lugar for di dialuna 23 Juli te cu diabierna 27 Juli 2012. E campamento lo tuma lugar na Landhuis Royer na Santa Lucia, Santa Cruz. E orario ta di 8:00am- 5:00pm.

Lo tin diferente actividad entre otro educativo, deportivo y pasantia.

Academia Olimpico Arubano ta dirigi su mes banda di e practica di deporte, riba e balornan olímpico cu un hoben mester di dje pa asina desaroya su mes como adulto responsabel y ehemplar den e comunidad Arubano. E exigencianan pa por participa na e campamento aki ta entre otro: edad entre 10 – 14 aña; no mester ta practica un deporte specifico y mester ta dispuesto pa adkeri mas conocimento riba e tereno di e relacion di e mente cu e curpa. Contribucion pa participa lo ta 25 florin, cual ta inclui tur cos pa henter e siman. Danki na e contribucion di Olympic Solidarity, e campamento aki por ta posibel, mirando e gastonan halto cu un campamento tin cune. Ultimo dia pa inscribi ta 19 Juli 2012 na oficina di Comite Olimpico Arubano.

Lo tin un anochi di informacion pa mayornan y participante cu lo tuma lugar dia 19 Juli 2012 na POVA Country Club, na Barcadera. E orario ta di 7:30pm – 8:30pm. Akinan tin oportunidad pa mayornan por cera conoci cu e lidernan cu lo bay dirigi e campamento y si ta desea por haci mas pregunta durante e encuentro aki.

Pa mas informacion of pregunta por tuma contacto libremente cu srta. Melisa Caster (5682494) of por manda un mail na melisacaster@hotmail.com of eafarro@hotmail.com.

Tambe por tuma contacto cu e oficina di Comite Olimpico Arubano na telefon 5820031.

COPA BUCHI MORILLO 2012

Lugar: Veld di Arsenal

Schedule

Group stage				
Saturday, July 07, 2012	6:30PM	Racing Club Sav	vs	Bubali
Saturday, July 07, 2012	8:30PM	Sporting	vs	Caravel
Saturday, July 07, 2012	10:30PM	Trupial	vs	Ind.Hooiberg
Sunday, July 08, 2012	5:00 PM	La Fama	vs	Real Koyari
Sunday, July 08, 2012	7:00 PM	Britannia	vs	Estrella
Friday, July 13, 2012	7:30PM	Arsenal	vs	Sporting
Friday, July 13, 2012	9:30 PM	Real Koyari	vs	RCA
Saturday, July 14, 2012	7:30PM	Bubali	vs	Jong San Nic
Saturday, July 14, 2012	9:30PM	Trupial	vs	Britannia
Sunday, July 15, 2012	5:00PM	Ind.Hooiberg	vs	Estrella
Sunday, July 15, 2012	7:00 PM	Caravel	vs	Arsenal
Friday, July 20, 2012	7:30PM	RCA	vs	La Fama
Friday, July 20, 2012	9:30 PM	Jong San Nic	vs	Racing Club Sav
Saturday, July 21, 2012	7:30 PM	Ind.Hooiberg	vs	Britannia
Saturday, July 21, 2012	9:30 PM	Estrella	vs	Trupial

Group A	Group B	Group C		Group D
La Fama	Caravel	Bubali		Trupial
RCA	Sporting	Jong San Nic		Ind.Hooiberg
Real Koyari	Arsenal	Racing Club Sav		Estrella
				Britannia

Brazil Taekwondo Stichting a tene Camp Training na Santa Lucia



STA. CRUZ -- Siman pasa Brazil Taekwondo Stichting a organiza un Camp Training na Santa Lucia.

Teo Rodriquez di Tiger Taekwondo Academy a participa na e Camptraining hunto cu algun di su atletanan.

Johnathan Beaz di Noord Taekwondo Center tambe a participa na e Camp Training. E training a wordo duna pa nos atleta elite Aischal van der Linde.

For di mainta trempan despues cu tur hende a wordo reparti den nan kamber a cana bay den e naturaleza pa asina conoce e naturaleza di Aruba. Despues a regresa unda cu nan por a come pa asina prepara nan mes pa e training di Aischal van der Linde. Presente tambe tabata algun mayornan cu a bin presencia e training.









Na caminda pa London 2012:

Delegacion Arubano a sali pa e Weganan Olimpico 2012

STA. CRUZ -- Diamars merdia y atardi gran parti di e delegacion Arubano a viaha pa Londres, Inglatera, unda cu dentro di algun dia lo inicia e celebracion deportivo mas grandi na mundo esta e Weganan Olimpico 2012. E atletanan di landamento, Daniella van den Berg y Jemal Le Grand, John Henriquez di hisamento di peso, e coachnan Ismael Santiesteban y Hugo Themen como tambe miembronan di comision tecnico di COA, Chu Halabi y Edmundo Josiah y e masahista Julaika Erasmus tabata esnan cu e realiza e viahe pa Londres. Na aeropuerto, un grupo di famia y conocirnan a bin despedi di e delegación, presente tambe por a mira





Director di COA, sr. Patrick Werleman y Secretaria General, Sra. Nicole Hoevertsz.

Comite Olimpico Arubano y Aruba completo ta desea e atletanan Daniella van den Berg, Jemal Le Grand, John Henriquez y Jayme Mata (kende lo sali for di Hulanda pa Londres y topa cu e resto di delegación), coachnan Ismael Santiesteban, Hugo Themen y Alberto Thiel como tambe e resto di delegación tur clase di exito durante di e Weganan Olimpico di Londres 2012.

Vereniging Medisch Specialisten van Aruba

Medical Specialists Association of Aruba

Na nomber di directiva y miembronan nos tin e tristo deber di anuncia fayecimiento di nos colega

dr. Rudy Max Dennert, internista

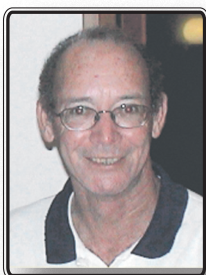
directiva y miembronan di VMSA ta ofrece palabranan di condolencia na su esposa Marie, jiunan y nietonan, y demas famia

Cu Dr. Dennert sosega na paz.

Dr. Nuris Lampe, Presidente
Aruba, 18 juli 2012



Departamento di Salud Publico



Dr. Rudy Dennert, Internista

Kier extende su mas profundo palabra di condolencia
y cu Dios consola y duna forsa na famia di Dr. R. Dennert.
Cu Dr. Dennert sosega na paz.

A fayece:

VIVIAN VAN DEN BERG 4 SEPT. 1963 – 13 JULI 2012

MILDA HYACINTHA SOLOGNIER: 24 DEC. 1962 – 15 JULI 2012

SIMON PEDRO PEREZ: 20 JUNI 1936 – 14 JULI 2012

HENDRIK FREDERIK ROSEL: 30 SEPT. 1947 – 13 JULI 2012

RUDY DENNERT: 16 MAART 1950 – 11 JULI 2012

Invitacion

Grupo di oracion “Rosea di Dios” ta invita



Grupo di oracion carismatico Catolico di Santa Cruz “ROSEA DI DIOS” ta warda bo bishita. Hunto cu nos Ministerio di Musica, nos ta reuni (casi) tur Diahuebs despues di Santo Sacrificio di Misa den misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz pa un ora di alabansa, adoracion, gradicimento y oracion na Papa Dios. Cada 3 Diahuebs nos tin e privilegio di pasa 1 ora den compania di Santisimo promer cu celebracion Eucaristico. Pesey mes, un invitacion special na boso tur pa bin compaña nos Diahuebs awor, 19 di Juli 2012, pa 6:00 di atardi pa hunto nos pasa un rato precioso den compania di Santisimo. Bini cu un curazon hancho habri dispuesto pa ricibi hopi bendicion. Nos ta warda boso. Masha danki.“Rosea di Dios”Santa Cruz



Participamos el fallecimiento el miercoles 11 de Julio a eso de las 2 de la tarde en London Ontario Canada





SEÑORA MARIA PEÑA FORNARIZ

A la edad de 70 años

Sus tres hijos:
Jesus Rey en Santa Marta Colombia
Jose Rey en London Ontario, Canada,
Marlon Rey en Aruba

Todos sus hermanos y sobrinos en Colombia y Aruba

En nombre del Gerente de Rumba, Top FM, Solo di Pueblo y Canal 22

damos las mas sinceras condolencias a la familia de Marlon Rey.

EXITOSO CURSO DI PUPILLENKADER

BON COOPERACION ENTRE AVB Y KNVB





STA. CRUZ -- Den cuadro di cooperacion entre AVB y KNVB tabata tin un curso pa entrenadornan di nivel F, E y D. E curso tabata na encargo di sr. Errol "Joy" St Jago, docente y specialista den e materia aki. Despues di a pasa door un intenso curso un siman largo, teorico y practico, e coachnan por a ricibi nan certificado pa despues sigui cu un otro siman di practica cu nos hobennan di e diferente edadnan. E trainernan por a siña ki material ta duna na hobennan di cierto edad, di con, pakico y didacticamente e.o. circuito, formanan, linea, posicion 3:1, etc. Un siman anterior tabata tin un happening na CDFF unda un grupo bastagrandi a bin entretene e muchanan asina nan por a diverti y distrae nan mes y goza di un vakantie riba tereno di futbol. Segun diferente coach cu a asisti na e curso y na e happening a evalua cu Pupillenkader ta unda por siña con pa maneha y entrena hobennan F, E y D den fase segun edad pa por bira entrenador. Awor nan ta pidi pa AVB organiz'e dos vez pa aña pa e siguiente nivel.







